

# 上海拉贝： 饶家驹

苏智良 王海鸥 / 著

二战期间，保护30万中国难民的“难民之父”。

一位来自法国，“拿起筷子来吃饭，读中国书，讲中国话，跟中国人去，和民众打成一片”的传教士的大爱人生



人 民 出 版 社

# 上海拉贝： 饶家驹

苏智良 王海鸥 / 著



人民出版社

责任编辑：陈佳冉  
封面设计：石笑梦

### 图书在版编目（CIP）数据

上海拉贝——饶家驹 / 苏智良，王海鸥著。—北京：人民出版社，  
2017.6

ISBN 978-7-01-017440-2

I. ①上 II. ①苏 ②王… III. ①饶家驹 (1878—1946)—生平事迹  
IV. ①B979.956.5

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2017) 第 048152 号

### 上海拉贝：饶家驹

SHANGHAI LABEI RAO JIAJU

苏智良 王海鸥 著

人 大 出 版 社 出 版 发 行  
(100706 北京市东城区隆福寺街 99 号)

北京新华印刷有限公司印刷

新华书店经销

2017 年 6 月第 1 版 2017 年 6 月北京第 1 次印刷

开本：680 毫米 × 960 毫米 1/16 印张：17.75

字数：170 千字

ISBN 978-7-01-017440-2 定价：48.00 元

邮购地址 100706 北京市东城区隆福寺街 99 号  
人民东方图书销售中心 电话：(010) 65250042 65289539

版权所有·侵权必究

凡购买本社图书，如有印制质量问题，我社负责调换。

服务电话：(010) 65250042

一段尘封已久却影响世界的往事

一个二战时期最出色的难民区

一位博爱、睿智、奉献的“难民之父”

谨以此书献给“难民之父”饶家驹先生，  
献给当年创立了二战时期最出色难民区——上海南市难民区的人们。

Ce livre est dédié à Robert Charles Emile Jacquinot de Besange,  
fondateur de la zone de sécurité de Shanghai.

This book is dedicated to Robert Charles Emile Jacquinot de Besange,  
founder of the Shanghai Safety Zone.

教育部人文社科重点研究基地上海师范大学都市文化研究中心规划成果  
上海高校高峰高原学科建设计划资助(上海师范大学中国史学科)成果



苏智良 上海师范大学教授、学术委员会主任、教育部重点研究基地上海师范大学都市文化研究中心主任。长期从事近代史和中日关系史教学与研究。著有《中国毒品史》、《日军“慰安妇”研究》、《上海：城市变迁、文明演进与现代性》、《上海城区史》（主编）、《去大后方——中国抗战内迁纪实》（第一作者）等40余种。

王海鸥 上海师范大学中国近现代史硕士毕业，在校期间，在苏智良教授指导下，从事抗战时期上海难民区历史调查与研究，发表《南市难民区相关地点考证》、《饶家驹：伟大的“难民之父”》、《“难民之父”饶家驹》、《饶家驹与难民区相关问题再探讨》（第二作者）等论文。

责任编辑：陈佳冉  
封面设计：石笑梦

# 目 录

引子：饶家驹是谁 / 1

## 第一章 从法国到上海

饶家驹是一名法国人，却把他一生中最重要的 27 年献给了中国，献给了上海；成为上海众望所归的慈善领袖，并创造了战时保护平民的“上海模式”。

传教士饶家驹 / 9

初登黄浦滩 / 12

城郊之间的徐家汇 / 16

不仅仅是神父 / 19

难民救助的初步尝试 / 25

## 第二章 南市难民区的缘起

1937 年，淞沪会战爆发，上海出现了多达 70 余万难民。有人提出在租界虹口与相邻的华界之间建立一个中立区以收容上海

的难民。上海的人口已经从百万增长到 300 多万人，成为世界上名列前茅的大都市。饶家驹非常喜爱这座远东的国际大都市，喜欢美味的中国菜，他讲着流利的上海话，在虹口、法租界和南市之间穿梭活动，完全成了一个“老上海”。但在这一年，日本在上海发动了新的战役，战火很快蔓延开来，难民的数量远远超过了 1932 年第一次淞沪战争，面对这种情况，一向悲天悯人的饶家驹会怎么做呢？

中日大战烽火连天 / 31

饶家驹与淞沪会战初期的难民救助 / 45

为什么要建立南市难民区 / 53

与中日双方的艰难交涉 / 58

南市上空飘起红十字旗帜 / 73

### 第三章 难民区的管理与运作

南市难民区南界为方浜路（今方浜中路），东、北、西三面为民国路（今人民路），尽管只有不到一平方公里的空间，但却是东方战火中的诺亚方舟，大量难民涌入了这个小小的安全区。这些逃难者缺衣少食，无依无靠，如何保证他们最基本的生活需求就是一个大问题。如此多的难民挤在这么小的一方区域，如何进行管理也是一大挑战。所幸饶家驹和众多工作人员一起，充分发挥了他们的聪明才智，维持了难民区的正常运转。许多中外慈善团体也纷纷献策献力，他们的辛勤努力也是难民区得以维持的一个重要条件。

监察委员会 / 79

众人拾柴火焰高 / 99

收容所 / 124

其他便民机构的设立 / 132

日方与难民区 / 142

共产党与难民区 / 156

资金与物资的募集 / 161

## 第四章 难民们的日常生活

难民区的管理者们尽心尽力地为难民们提供衣食住行等各方面的便利，以使他们尽量能够过上正常的生活。那么难民们在难民区的生活具体是什么样的？曾在难民区生活过的人们，又是如何来描述他们那一段特殊的经历的呢？

民以食为天 / 175

住房与衣着 / 186

医疗和卫生 / 194

读书与教育 / 203

自救、义卖与经济 / 206

## 第五章 推广与影响

在南京市难民区建立后，1937年年底，南京仿照着南京市难民区也建立了南京安全区，1938年年底，饶家驹又亲赴汉口，建立了汉口难民区。此后，饶家驹在远东的难民救助理念、模式与传奇，流传于世。1949年，上海南京市难民区被写进《日内瓦公约》，成为战时保护平民的光辉典范，对世界文明影响深远。

难民救助的“上海模式” / 215
南京国际安全区的建立与磨难 / 219
汉口难民区的尝试 / 228
南市难民区的结束 / 240
马德里、巴黎、柏林的实践 / 255
永眠柏林 / 258
尾声 / 260
后记 / 270

## 引子：饶家驹是谁

公元 1937 年 11 月 9 日星期二，中国上海，正经历着战争的剧痛。

这是第二次世界大战中的首场百万人大战，炮弹呼啸，机枪声声。

在上海老城发祥地的南市，城市与居民都面临着巨大的浩劫。从黄浦江边到邑庙路一带，船上、岸边、街道，到处火光冲天，几百年的老店瞬间化为乌有，孤儿的惨叫，老妇的哭泣，构成了一幅惨不忍睹的战祸图。

而与此同时，以方浜路为界的南市北部却是罕见的平静。尽管到处都是风尘仆仆的难民，但他们的眼神里已没有了死亡的恐惧。

城隍庙里，作为城市的保护神——城隍老爷的神像摇摇欲坠，似乎在宣告他的有心无力。就在山门南侧的方浜路上，一字排开的铁丝网将南市的南北隔成了两个完全不同的世界。

南市的战斗刚刚休止，一队粗壮、矮个的日本兵，趾高气扬

地踏进了南市的北部，在大街上随意闲逛。难民们的心提到了嗓子眼，却又无人敢吱声。这时，一位 60 岁左右、穿着教士服装的白人，挡住了这群日本兵的去路，他用流利的日本话告诫他们：这里是难民区、中立区，武装军人不得入内。

几乎已横扫上海的日本兵，露出了既不屑又愤怒的眼神，他们即将成为这块土地的主人，没有谁能阻挡他们前进的步伐。为首的军官一声令下，刚才还分散着的日本兵立即整齐列阵，戒备地对着这位传教士。只见这位英俊高大、戴着眼镜的传教士并没有退缩，面对着剑拔弩张的局势，仍用平和而坚定的语气说道：“你们的松井石根司令保证过，日本军人不会进入这里，请你们后退！”

听到“MACHI YI”松井大将的名字时，为首的日军军官明显地犹豫了一下，他被这位教士的威严所震慑，他决定先退出再说。

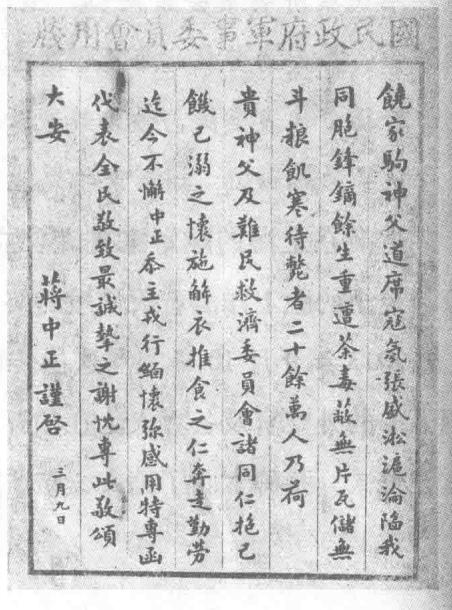
等到日本兵的身影消失不见，教士身后的难民不禁欢呼起来。没有了日本兵的随意进入，难民的安全就有了极大的保证。这位传教士才是难民区真正的保护神啊！

人们不禁要问，这位传教士是谁？

作为中国最高统帅的蒋介石，在 1938 年 3 月 9 日给这位传教士写信，代表全体中国人，“敬致最诚挚之谢忱”：

寇氛张盛，淞沪沦陷，我同胞锋镝余生，重遭荼毒。蔽

LETTER ORIGINALE DU GÉNÉRALISSIME TCHIANG KAI-CHEK  
AU R.P. JACQUINOT.



为感谢饶家驹在建立难民区保护平民方面的贡献，中国国民政府军事委员会委员长蒋介石特意致饶家驹一封专函，代表中国政府和人民向饶家驹致以最诚挚之谢忱

(图片来源：《上海法租界公董局警务处关于南市难民区的材料》，上海档案馆藏，档案号：U38-2-1189)

饒仲父造像

张充仁作



张充仁创作的教士雕像

(图片来源：《张充仁传》作者陈耀王提供)

无片瓦，储无斗粮，饥寒待毙者二十余万人。乃荷贵神父及难民救济委员会诸同仁，抱已饥已溺之怀，施解衣推食之仁，奔走勤劳，迄今不懈。中正忝主戎行，缅怀弥感，用特专函，代表全民，敬致最诚挚之谢忱。

生活在上海的雕塑家张充仁立刻给这位教士塑造了一尊雕像，教士的脸上洋溢着天使般的笑容，栩栩如生。

2013年9月10日，在这位传教士67年忌日之际，来自法、德、中的外交官及各界人士在柏林的圣湖公墓举行了隆重的墓地重建仪式。墓碑上除了德文、法文记述外，中国学者余秋雨先生



余秋雨先生的题词：仁者爱人

(图片来源：姜玉春 2013年摄)

书写的“仁者爱人”四个字，在这片欧洲的墓地中，显得格外引人注目。

人们不禁思考，这位传教士做了什么，让不同国籍、不同肤色的人们如此的盛赞和怀念？

许多的历史人物和事件，如果不去挖掘，也许就会湮没。

让我们一起揭开这段尘封已久的往事。

